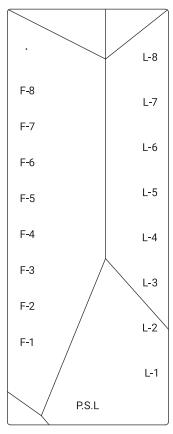
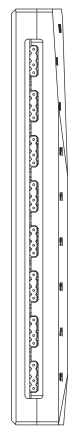
SILVER MONKEY X

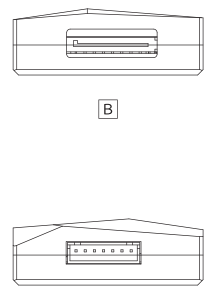
EN User Manual
PL Instrukcja Obsługi
DE Bedienungsanleitung
FR Manuel D'utilisation
NL Gebruiksaanwijzing

SMXC037



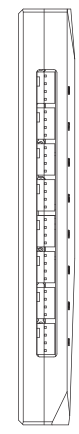


A



B

C



D

English

Carefully read these instructions before using the product. Keep it for future reference.

Safety information

- Avoid direct contact with water and other liquids.
- Do not use the device in a humid environment.
- Keep the device out of the reach of children. They may swallow some parts.
- Use the device only in accordance with the operating instructions.
- If the device stops working properly - contact us.

Package contents

- Hub
- PWM/ARGB cable - P.S.L
- 3M foam
- User manual

Intended use and construction

SMX Aspre ARGB/PWM is a device designed to effectively manage the fans in your computer.

A ARGB Port - Each port is adapted to support devices compliant with the ARGB 5V standard.
B SATA Port - Used to power the HUB and the connected fans.
C P.S.L Port (PWM / Signal / LED) - It is used to transmit the PWM signal, which is responsible for the rotational speed of fans and lighting compliant with the ARGB 5V standard directly from the motherboard.
D PWM Port - Each port is adapted to support PWM fans.

You can set the parameters of the PWM and ARGB signals from the motherboard's UEFI software. These signals are transmitted to any connected ARGB 5V compatible fans or LED strips. In the case of fans, the revolutions are read from the first PWM socket marked in white.

How to use the product

NOTE: Before you start assembling the HUB, make sure the computer is turned off and unplugged from the power supply.

01. Connect the included ARGB/PWM – P.S.L cable B to the appropriate port C. The female PWM connector should be plugged into the motherboard port, which is responsible for powering the fans. Most often, this is the connector described as SYS_FAN, while the ARGB 3-pin connector is plugged into the 3-pin 5v connector on the motherboard. Check your motherboard manufacturer's manual to find the correct connector.
02. Connect the installed fans to the corresponding ports. The ports marked L (3-pin) are for ARGB connection and the ports marked F (4-pin) are for PWM connection.
03. Connect the power cable to the SATA port on the HUB and the motherboard.
04. Use the included foam D to place the HUB inside the case.

ATTENTION: When the Hub is correctly connected, you will see a luminous LED.

Specification

SMXC037	
PWM Ports	8
ARGB Ports	8
Max. current for PWM	2.5 A
Max. current for ARGB	3.5 A
Power supply	SATA
ARGB Sychronisation	Motherboard Controller (not included)
Size	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Weight	80 g

Warranty and technical support

Your product is covered by a 24-month manufacturer's warranty. For more information go to **www.silvermonkey.com/support**.

If you have questions about using the product – contact us at **kontakt@silvermonkey.com**.

Manufacturer:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Poland.

Disposal and the EU compliance statement

We, as the manufacturer of this equipment, declare that it meets the rules of the appropriate EU directives. If you need a copy of the EU Declaration of Conformity – contact us.

Do not throw this equipment out with other household waste. This equipment is made from materials that may be harmful to the environment and human health, if the product is disposed of in the wrong way. When you need to throw away an old product, take it to a designated collection point.

Polski

Zanim użyjesz produktu, dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi. Zachowaj ją na przyszłość.

Informacje o bezpieczeństwie

- Unikaj bezpośredniego kontaktu urządzenia z wodą i innymi płynami.
- Nie używaj urządzenia w środowisku o dużej wilgotności.
- Chroń urządzenie przed zasięgiem dzieci. Mogą one połknąć niektóre elementy.
- Używaj urządzenia tylko zgodnie z instrukcją obsługi.
- Jeśli urządzenie przestanie działać prawidłowo – skontaktuj się z nami.

Zawartość opakowania

- Hub
- Kabel PWM/ARGB – P.S.L
- Pianka 3M
- Instrukcja obsługi

Przeznaczenie i budowa

SMX Aspre ARGB/PWM to urządzenie zaprojektowane do efektywnego zarządzania wentylatorami w Twoim komputerze.

A ARGB Port – Każdy port jest dostosowany do obsługi urządzeń zgodnych ze standardem ARGB 5V.
B Port SATA – Służy do zasilenia HUB'a oraz wentylatorów.
C Port P.S.L (PWM / Signal / LED) – Służy do przekazywania sygnału PWM, który odpowiada za prędkość obrotową wentylatorów oraz oświetlenia zgodnego ze standardem ARGB 5V bezpośrednio z płyty głównej.
D PWM Port – Każdy port jest dostosowany do obsługi wentylatorów typu PWM.

Parametry sygnałów PWM oraz ARGB ustawisz z poziomu oprogramowania UEFI płyty głównej. Sygnały te są przekazywane do wszystkich podłączonych wentylatorów lub pasków LED zgodnych z ARGB 5V. W przypadku wentylatorów obroty są odczytywane z pierwszego gniazda PWM oznaczonych kolorem białym.

Jak używać produktu

UWAGA: Zanim rozpoczniesz montaż HUB'a, upewnij się, że komputer jest wyłączony oraz odłączony od zasilania.

01. Podłącz dołączony kabel ARGB/PWM – P.S.L B do odpowiedniego portu C. Złącze PWM żeńskie należy wpiąć do portu płyty głównej, który odpowiada za zasilanie wentylatorów. Najczęściej jest to złącza opisane jako SYS_FAN, natomiast złącze ARGB 3-pin do 3-pinowego złącza 5v na płycie głównej. Sprawdź instrukcję obsługi producenta płyty głównej, aby znaleźć odpowiednie złącze.
02. Podłącz zamontowane wentylatory do odpowiednich portów. Porty oznaczone jako L (3-pin) służą do podłączenia ARGB, a porty oznaczone jako F (4-pin) służą do podłączenia PWM.
03. Do podłączenia zasilania HUB'a użyj złącza zasilającego SATA bezpośrednio z zasilacza komputerowego.
04. Użyj dołączonej pianki D do zamocownia HUB'a wewnątrz obudowy.

UWAGA: W prawidłowo podłączonym Hubie zobaczymy świecącą diodę LED.

Specyfikacja

SMXC037	
Porty PWM	8
Porty ARGB	8
Maks. natężenie prądu dla PWM	2.5 A
Maks. natężęnie prądu dla ARGB	3.5 A
Zasilanie	SATA
Synchronizacja ARGB	Płyta główna Kontroler (nie dołączony)
Rozmiar	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Waga	80 g

Gwarancja i wsparcie techniczne

Twój produkt jest objęty 24-miesięczną gwarancją producenta. Więcej informacji znajdziesz na stronie internetowej **www.silvermonkey.com/support**.

Jeśli chcesz uzyskać wsparcie dotyczące używania produktu – skontaktuj się z nami pod adresem **kontakt@silvermonkey.com**.

Producent:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polska.

Ochrona środowiska i zgodność z przepisami

Jako producent tego sprzętu oświadczamy, że spełnia on wymagania odpowiednich dyrektyw Unii Europejskiej. Jeśli potrzebujesz kopii deklaracji zgodności – skontaktuj się z nami.

Nie wyrzucaj tego sprzętu razem z innymi odpadami. Materiały, z których zrobiony jest sprzęt, mogą mieć zły wpływ na środowisko i zdrowie ludzi, jeśli produkt będzie niewłaściwie zutylizowany. Zużyty sprzęt przekaż do odpowiedniego punktu zbiórki odpadów elektronicznych.

Deutsch

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen. Bewahren Sie diese für die Zukunft auf.

Sicherheitshinweise

- Vermeiden Sie direkten Kontakt des Geräts mit Wasser und anderen Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Sie können einige Gegenstände verschlucken.
- Verwenden Sie das Gerät nur gemäß der Bedienungsanleitung.
- Wenn das Gerät nicht mehr richtig funktioniert - bitte kontaktieren Sie uns.

Inhalt der Verpackung

- HUB
- PWM/ARGB-Kabel - P.S.L
- 3M-Schaumstoff
- Bedienungsanleitung

Verwendungszweck und Aufbau

SMX Aspre ARGB/PWM ist ein Gerät zur effektiven Steuerung der Lüfter in Ihrem Computer.

A ARGB Port - Jeder Port hat seine eigene ARGB-Management-Funktion, und Sie können die Lüftereinstellungen gleichzeitig steuern.
B SATA Port - Dient zur Stromversorgung des HUB und der angeschlossenen Lüfter.
C P.S.L. Port (PWM / Signal / LED) - Es wird verwendet, um das PWM-Signal, das für die Geschwindigkeit der Lüfter und der ARGB-konformen 5V-Beleuchtung verantwortlich ist, direkt vom Motherboard zu übertragen.
D PWM Port-Jeder Port ist für die Unterstützung von PWM-Lüftern ausgelegt.

Sie können die Parameter der PWM- und ARGB-Signale über die UEFI-Software des Motherboards einstellen. Diese Signale werden an alle angeschlossenen ARGB 5V-kompatiblen Lüfter oder LED-Streifen übertragen. Bei Lüftern werden die Umdrehungen an der ersten weiß markierten PWM-Buchse abgelesen.

Gebrauchsweise des Produkt

ACHTUNG: Vergewissern Sie sich, dass der Computer ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist, bevor Sie mit dem Zusammenbau des HUBs beginnen.

01. Verbinden Sie das mitgelieferte ARGB/PWM-P.S.L-Kabel B mit dem entsprechenden Anschluss C. Der weibliche PWM-Stecker sollte in den Mainboard-Port gesteckt werden, der für die Stromversorgung der Lüfter zuständig ist. Am häufigsten ist dies der als SYS_FAN bezeichnete Anschluss, während der 3-polige ARGB-Anschluss zum 3-poligen 5-V-Anschluss auf dem Motherboard führt. Sehen Sie im Handbuch Ihres Motherboard-Herstellers nach, um den richtigen Anschluss zu finden.
02. Schließen Sie die installierten Lüfter an die entsprechenden Anschlüsse an. Die mit L (3-polig) gekennzeichneten Anschlüsse sind für den ARGB-Anschluss und die mit F (4-polig) gekennzeichneten Anschlüsse sind für den PWM-Anschluss.
03. Schließen Sie das Stromkabel an den SATA-Anschluss des HUB und des Motherboards an.
04. Verwenden Sie den mitgelieferten Schaumstoff D, um den HUB im Gehäuse zu befestigen.

ACHTUNG: Wenn der Hub korrekt angeschlossen ist, leuchtet eine LED auf.

Spezifikation

SMXC037	
PWM-Anschlüsse	8
ARGB-Anschlüsse	8
Max. Strom für PWM	2.5 A
Max. Strom für ARGB	3.5 A
Stromzufuhr	SATA
ARGB-Synchronisation	Hauptplatine Controller (nicht enthalten)
Größe	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Gewicht	80 g

Garantie und technischer Support

Auf Ihr Produkt erhalten Sie eine 24-monatige Herstellergarantie. Weitere Informationen finden Sie auf der Website **www.silvermonkey.com/support**.

Wenn Sie Unterstützung bei der Verwendung des Produkts wünschen - kontaktieren Sie uns bitte unter **kontakt@silvermonkey.com**.

Hersteller:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Umweltschutz und Einhaltung von Vorschriften

Als Hersteller dieses Gerätes erklären wir, dass es den Anforderungen der einschlägigen Richtlinien der Europäischen Union entspricht. Wenn Sie eine Kopie der Konformitätserklärung benötigen - bitte kontaktieren Sie uns.

Entsorgen Sie dieses Gerät nicht mit anderem Abfall. Materialien, aus denen das Gerät besteht, können bei unsachgemäßer Entsorgung negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben. Geben Sie Altgeräte bei einer geeigneten Sammelstelle für Elektronikschrott ab.

Français

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ces instructions. Gardez-les pour vous y référer à l'avenir.

Consignes de sécurité

- Évitez le contact direct de l'appareil avec l'eau ou tout autres liquides.
- N'utilisez pas cet appareil dans un environnement à forte humidité.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants. Risque d'ingestion de certaines parties.
- N'utilisez l'appareil que conformément aux instructions d'utilisation.
- Si l'appareil cesse de fonctionner correctement, veuillez nous contacter.

Contenu de l'emballage

- Hub
- Câble PWM/ARGB - P.S.L
- Mousse 3M
- Manuel d'utilisation

Usage prévu et schéma

SMX Aspre ARGB/PWM est un dispositif conçu pour gérer efficacement les ventilateurs de votre ordinateur.

A Port ARGB - Chaque port est adapté pour prendre en charge les appareils conformes à la norme ARGB 5V.
B Port SATA - Il sert à alimenter le HUB et les ventilateurs connectés.
C Port P.S.L (PWM / Signal / LED) - Il permet de transmettre le signal PWM, responsable de la vitesse de rotation des ventilateurs et de l'éclairage conforme à la norme ARGB 5V directement depuis la carte mère.
D Port PWM - Chaque port est adapté pour prendre en charge les ventilateurs PWM.

Vous pouvez définir les paramètres des signaux PWM et ARGB à partir du logiciel UEFI de la carte mère. Ces signaux sont transmis à tous les ventilateurs ou bandes LED compatibles ARGB 5V connectés. Dans le cas des ventilateurs, les tours sont lus depuis la première prise PWM marquée en blanc.

Mode d'utilisation du produit

REMARQUE: Avant de commencer à assembler le HUB, assurez-vous que l'ordinateur est éteint et débranché.

01. Connectez le câble ARGB/PWM - P.S.L inclus B au port correspondant C. Le connecteur PWM femelle doit être branché sur le port de la carte mère responsable de l'alimentation des ventilateurs. Il s'agit généralement du connecteur décrit comme SYS_FAN, tandis que le connecteur ARGB à 3 broches est branché sur le connecteur 5v à 3 broches de la carte mère. Consultez le manuel du fabricant de votre carte mère pour trouver le bon connecteur.
02. Connectez les ventilateurs installés aux ports correspondants. Les ports marqués L (3 broches) sont pour la connexion ARGB et les ports marqués F (4 broches) sont pour la connexion PWM.
03. Pour connecter l'alimentation du HUB, utilisez le connecteur d'alimentation SATA directement à partir de l'alimentation de l'ordinateur.
04. Utilisez la mousse fournie D pour fixer le HUB à l'intérieur du boîtier.

REMARQUE: Dans un Hub correctement connecté, nous verrons une LED lumineuse.

Caractéristiques

SMXC037	
Ports PWM	8
Ports ARGB	8
Courant max. pour PWM	2.5 A
Courant max. pour ARGB	3.5 A
Alimentation électrique	SATA
Sychronisation ARGB	Carte mère Contrôleur (non inclus)
Taille	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Poids	80 g

Garantie et assistance technique

Votre produit est couvert par une garantie du fabricant de 24 mois. Pour plus d'informations, veuillez consulter le site web **www.silvermonkey.com/support**.

Si vous souhaitez obtenir de l'aide pour utiliser les produits, veuillez nous contacter à l'adresse suivante **kontakt@silvermonkey.com**.

Fabricant:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Pologne.

Protection de l'environnement et conformité

En tant que fabricant de cet équipement, nous déclarons qu'il est conforme aux exigences des directives pertinentes de l'Union européenne. Si vous avez besoin d'une copie de la déclaration de conformité, veuillez nous contacter.

Ne pas jeter cet équipement avec d'autres déchets domestiques. Les matériaux à partir desquels l'équipement est fabriqué peuvent avoir un impact négatif sur l'environnement et la santé humaine si le produit est éliminé de manière incorrecte. Veuillez éliminer votre équipement usagé au point de collecte approprié pour les déchets électriques et électroniques.

Nederlands

Voordat u het product gaat gebruiken lees aandachtig de gebruikaanwijzing. Bewaar deze voor later.

Veiligheidsinformatie

- Vermijd direct contact van het apparaat met water en vloeistoffen.
- Gebruik het apparaat niet in de omgeving met hoge luchtvochtigheid.
- Het apparaat buiten kinderbereik houden. Om inslikken van sommige onderdelen te voorkomen.
- Gebruik het apparaat volgens de gebruiksaanwijzing.
- Indien het apparaat niet meer goed werkt- neem contact met ons op.

Inhoud verpakking

- Hub
- PWM/ARGB-kabel - P.S.L
- 3M schuim
- Gebruiksaanwijzing

Bestemming en constructie

SMX Aspre ARGB/PWM is een apparaat dat is ontworpen om de ventilatoren in je computer effectief te beheren.

A ARGB-poort - Elke poort is aangepast om apparaten te ondersteunen die voldoen aan de ARGB 5V-standaard.
B SATA-poort - Wordt gebruikt om de HUB en de aangesloten ventilatoren van stroom te voorzien.
C P.S.L Port (PWM / Signaal / LED) - Het wordt gebruikt om het PWM-signaal, dat verantwoordelijk is voor de rotatiesnelheid van ventilatoren en verlichting die voldoen aan de ARGB 5V-standaard, rechtstreeks vanaf het moederbord te verzenden.
D PWM-poort - Elke poort is aangepast om PWM-fans te ondersteunen.

Je kunt de parameters van de PWM- en ARGB-signalen instellen via de UEFI-software van het moederbord. Deze signalen worden verzonden naar alle aangesloten ARGB 5V-compatibele ventilatoren of LED-strips. Bij ventilatoren worden de toerentallen afgelezen van de eerste wit gemarkeerde PWM-aansluiting.

Hoe het product te gebruiken

ATTENTIE: Zorg ervoor dat de computer is uitgeschakeld en losgekoppeld van de voeding voordat je begint met het in elkaar zetten van de HUB.

01. Sluit de meegeleverde ARGB/PWM – P.S.L-kabel B aan op de juiste poort C. De vrouwelijke PWM-connector moet worden aangesloten op de moederbordpoort, die verantwoordelijk is voor het voeden van de ventilatoren. Meestal is dit de connector die wordt beschreven als SYS_FAN, terwijl de ARGB 3-pins connector naar de 3-pins 5V-connector op het moederbord gaat. Raadpleeg de handleiding van uw moederbordfabrikant om de juiste connector te vinden.
02. Sluit de geïnstalleerde ventilatoren aan op de corresponderende poorten. De poorten met L (3-pins) zijn voor ARGB-aansluiting en de poorten met F (4-pins) zijn voor PWM-aansluiting.
03. Om de voeding van de HUB aan te sluiten, gebruikt u de SATA-voedingsconnector rechtstreeks van de computervoeding.
04. Gebruik het meegeleverde schuim D om de HUB in de behuizing vast te zetten.

AANDACHT: Bij een goed aangesloten Hub zien we een gloeiende LED.

Specificatie

SMXC037	
Poorten PWM	8
ARGB-poorten	8
Max. Stroom voor PWM	2.5 A
Max. Stroom voor ARGB	3.5 A
Stroomvoorziening	SATA
ARGB-synchronisatie	Moederbord Controller (niet meegeleverd)
Afmetingen	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Gewicht	80 g

Garantie en technische hulp

Uw product heeft fabrieksgarantie van 24 maanden. Meer informaties vindt u op internetsite **www.silvermonkey.com/support**.

Indien u hulp nodig hebt mbt gebruik van de producten- neem contact met ons op via **kontakt@silvermonkey.com**.

Fabrikant:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Millieubescherming en conformiteit met voorschriften

Als fabrikant van dit apparaat verklaren we , dat het aan alle relevante EU- verordeningen voldoet. Hebt u een kopie van conformiteitsverklaring nodig- neem contact met ons op.

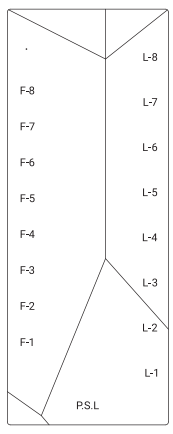
Gooi dit apparaat niet weg met andere afval. Indien het product op een onjuiste manier wordt geutiliseerd, kunnen de stoffen waaruit het apparaat is gemaakt slechte invloed op het millieu en gezondheid van de mensen hebben. Lever de gebruikte apparaten in bij een erkende verzamelplaats voor elektrische afval.

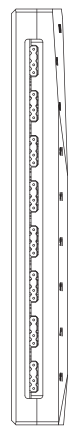
SILVER MONKEY X

IT Manuale D'uso
ES Manual de Instrucciones
CZ Uživatelská Příručka
SK Návod na Používanie
RO Instrucțiuni de Utilizare

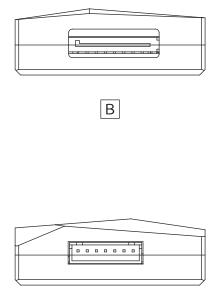
SMXC037

Manual version 1/20231127



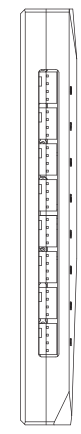


A



B

C



D

Italiano

Prima di utilizzare il prodotto si raccomanda di leggere attentamente il manuale d'uso e conservarlo per eventuali consultazioni future.

Informazioni sulla sicurezza

- Proteggere il dispositivo contro il contatto diretto con acqua ed altri liquidi.
- Non utilizzare il dispositivo in ambienti con l'umidità elevata.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini. Alcuni elementi possono essere inghiottiti.
- Utilizzare il dispositivo esclusivamente in conformità al manuale d'uso.
- Se il dispositivo smette di funzionare correttamente – contattaci.

Contenuto dell'imballaggio

- Hub
- Cavo PWM/ARGB - P.S.L.
- Schiuma 3M
- Manuale d'uso

Destinazione e struttura

SMX Aspre ARGB/PWM è un dispositivo progettato per gestire efficacemente le ventole del computer.

A Porta ARGB - Każdy port jest dostosowany do obsługi urządzeń zgodnych ze standardem ARGB 5V.
B Porta SATA - Serve ad alimentare l'HUB e le ventole collegate.
C Porta P.S.L (PWM / Segnale / LED) - Viene utilizzato per trasmettere il segnale PWM, responsabile della velocità di rotazione delle ventole e dell'illuminazione conforme allo standard ARGB 5V direttamente dalla scheda madre.
D Porta PWM - Ciascuna porta è adattata per supportare le ventole PWM.

È possibile impostare i parametri dei segnali PWM e ARGB dal software UEFI della scheda madre. Questi segnali vengono trasmessi a qualsiasi ventola o striscia LED compatibile ARGB 5V collegata. Nel caso dei ventilatori i giri vengono letti dalla prima presa PWM contrassegnata in bianco.

Come utilizzare il prodotto

ATTENZIONE: Prima di iniziare a montare l'HUB, accertarsi che il computer sia spento e scollegato.

01. Collegare il cavo ARGB/PWM – P.S.L B in dotazione alla porta appropriata C. Il connettore PWM femmina deve essere collegato alla porta della scheda madre, che è responsabile dell'alimentazione delle ventole. Molto spesso, questo è il connettore descritto come SYS_FAN, mentre il connettore ARGB a 3 pin va al connettore 5v a 3 pin sulla scheda madre. Controlla il manuale del produttore della scheda madre per trovare il connettore corretto.
02. Collegare le ventole installate alle porte corrispondenti. Le porte contrassegnate con L (3 pin) sono per il collegamento ARGB e le porte contrassegnate con F (4 pin) sono per il collegamento PWM.
03. Per collegare l'alimentazione dell'HUB, utilizzare il connettore di alimentazione SATA direttamente dall'alimentatore del computer.
04. Utilizzare la schiuma inclusa D per fissare l'HUB all'interno dell'alloggiamento.

ATTENZIONE: In un Hub correttamente connesso, vedremo un LED luminoso.

Specifiche tecniche

SMXC037	
Porte PWM	8
Porte ARGB	8
Corrente massima per PWM	2.5 A
Corrente massima per ARGB	3.5 A
Alimentazione	SATA
Sincronizzazione ARGB	Scheda madre Controller (non incluso)
Dimensioni	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Peso	80 g

Garanzia e supporto tecnico

Il tuo prodotto è coperto dalla garanzia del produttore con la validità di 24 mesi. Informazioni più dettagliate sono disponibili sul sito internet **www.silvermonkey.com/support**.

Se hai bisogno del supporto concernente l'utilizzo dei prodotti – contattaci all'indirizzo **kontakt@silvermonkey.com**.

Costruttore:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varcasia, Polonia.

Protezione dell'ambiente naturale e conformità con le disposizioni di legge

In qualità del costruttore del dispositivo dichiariamo che lo stesso rispetta i requisiti delle direttive dell'Unione europea applicabili. Se hai bisogno di una copia della dichiarazione di conformità – contattaci.

Il dispositivo non può essere buttato via assieme agli altri rifiuti. Materiali, di cui è prodotto il dispositivo, possono essere nocivi per l'ambiente naturale e per la salute umana se non smaltiti correttamente. Il dispositivo non più adatto all'utilizzo va consegnato ad un centro specializzato di raccolta dei rifiuti di apparecchiature elettroniche.

Español

Antes de utilizar el producto lee con atención el manual de instrucciones. Consérvalo para futuras referencias.

Información sobre seguridad

- Evita el contacto directo del dispositivo con el agua y otros líquidos.
- No utilices el dispositivo en un entorno con gran humedad.
- Mantén el dispositivo fuera del alcance de los niños. Estos pueden tragarse algunos elementos.
- Utiliza el dispositivo únicamente de conformidad con el manual de instrucciones.
- Si el dispositivo deja de funcionar correctamente, contacta con nosotros.

Contenido de la caja

- Concentrador
- Cable PWM/ARGB - P.S.L
- 3M espuma
- Manual de instrucciones

Destino y estructura

SMX Aspre ARGB/PWM es un dispositivo diseñado para gestionar eficazmente los ventiladores de su ordenador.

A Puerto ARGB - Cada puerto está adaptado para admitir dispositivos que cumplen con el estándar ARGB 5V.
B Puerto SATA - Se utiliza para alimentar el HUB y los ventiladores conectados.
C Puerto P.S.L (PWM / Señal / LED) - Se utiliza para transmitir la señal PWM, que es responsable de la velocidad de rotación de los ventiladores y la iluminación que cumple con el estándar ARGB 5V directamente desde la placa base.
D Puerto PWM - Cada puerto está adaptado para admitir ventiladore PWM.

Puede configurar los parámetros de las señales PWM y ARGB desde el software UEFI de la placa base. Estas señales se transmiten a cualquier ventilador o tira de LED compatible con ARGB 5V conectado. En el caso de los ventiladores, las revoluciones se leen desde el primer zócalo PWM marcado en blanco.

Cómo utilizar el producto

ATENCIÓN: Antes de empezar a montar el HUB, asegúrese de que el ordenador está apagado y desenchufado.

01. Conecte el cable ARGB/PWM – P.S.L incluido B al puerto apropiado C. El conector PWM hembra debe conectarse al puerto de la placa base, que es el encargado de alimentar los ventiladores. La mayoría de las veces, este es el conector descrito como SYS_FAN, mientras que el conector ARGB de 3 pines va al conector de 5v de 3 pines de la placa base. Consulte el manual del fabricante de su placa base para encontrar el conector correcto.
02. Conecte los ventiladores instalados a los puertos correspondientes. Los puertos marcados con L (3 pines) son para la conexión ARGB y los puertos marcados con F (4 pines) son para la conexión PWM.
03. Para conectar la fuente de alimentación del HUB, utilice el conector de alimentación SATA directamente desde la fuente de alimentación del ordenador.
04. Utilice la espuma suministrada D para fijar el HUB dentro de la carcasa.

ATENCIÓN: Cuando el Hub esté correctamente conectado, verá un LED luminoso.

Especificaciones

SMXC037	
Puertos PWM	8
Puertos ARGB	8
Corriente máx. para PWM	2.5 A
Corriente máx. para ARGB	3.5 A
Alimentación	SATA
Sincronización ARGB	Placa base Controlador (no incluido)
Tamaño	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Peso	80 g

Garantía y asistencia técnica

Tu producto tiene una garantía de 24 meses del fabricante. Encontrarás más información en la página web **www.silvermonkey.com/support**.

Si quieres obtener asistencia sobre el uso de los productos, contacta con nosotros en la dirección **kontakt@silvermonkey.com**.

Fabricante:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varsovia, Polonia.

Protección del medio ambiente y conformidad con los reglamentos

Como fabricantes de este aparato declaramos que cumple los requisitos de las correspondientes directivas de la Unión Europea. Si necesitas una copia de la declaración de conformidad, contacta con nosotros.

No tires este aparato junto con otros residuos. Los materiales con los que está fabricado el aparato pueden tener una influencia negativa sobre el medio ambiente y la salud humana si el producto no es correctamente recuperado. Entrega el aparato usado en el correspondiente punto de recogida de residuos electrónicos.

Český

Před použitím výrobku si pozorně přečtěte návod k obsluze. Uschovejte si jej pro budoucí použití.

Bezpečnostní pokyny

- Zabraňte přímému kontaktu zařízení s vodou a jinými kapalinami.
- Zařízení nepoužívejte v prostředí s vysokou vlhkostí.
- Zařízení udržujte mimo dosah dětí. Některé prvky by mohly spolknout.
- Zařízení používejte pouze v souladu s návodem k obsluze.
- Pokud zařízení přestane správně fungovat – kontaktujte nás.

Obsah balení

- Rozbočovač
- Kabel PWM/ARGB - P.S.L
- 3M pěna
- Uživatelská příručka

Určení a konstrukce

SMX Aspre ARGB/PWM je zařízení určené k efektivní správě ventilátorů v počítači.

A Port ARGB - Každý port je přizpůsoben pro podporu zařízení vyhovujících standardu ARGB 5V.
B Port SATA - Slouží k napájení HUBu a připojených ventilátorů.
C P.S.L Port (PWM / Signal / LED) - Slouží k připojení a ovládání HUBu a připojených ventilátorů.
D Port PWM - Slouží k přenosu PWM signálu, který je zodpovědný za rychlost otáčení ventilátorů a osvětlení v souladu se standardem ARGB 5V přímo ze základní desky.

Parametry signálů PWM a ARGB můžete nastavit ze softwaru UEFI základní desky. Tyto signály jsou přenášeny do všech připojených ARGB 5V kompatibilních ventilátorů nebo LED pásků. U ventilátorů se otáčky odečítají z první PWM patice označené bíle.

Jak používat produkt

UPOZORNĚNÍ: Než začnete sestavovat HUB, ujistěte se, že je počítač vypnutý a odpojený od sítě.

01. Připojte přiložený kabel ARGB/PWM – P.S.L B k příslušnému portu C. Zásuvka PWM konektoru by měla být zapojena do portu základní desky, který je zodpovědný za napájení ventilátorů. Nejčastěji se jedná o konektor označovaný jako SYS_FAN, zatímco 3pinový konektor ARGB jde do 3pinového 5V konektoru na základní desce. Správný konektor naleznete v příručce výrobce základní desky.
02. Připojte nainstalované ventilátory k příslušným portům. Porty označené L (3-pin) jsou určeny pro připojení ARGB a porty označené F (4-pin) jsou určeny pro připojení PWM.
03. Pro připojení napájení HUBu použijte napájecí konektor SATA přímo z napájení počítače.
04. Použijte přiloženou pěnu D k zajištění HUB uvnitř skříně.

UPOZORNĚNÍ: Když je Hub správně připojen, uvidíte svítící LED.

Specifikace

SMXC037	
Porty PWM	8
Porty ARGB	8
Max. proud pro PWM	2.5 A
Max. proud pro PWM	3.5 A
Napájení	SATA
Synchronizace ARGB	Základní deska Řadič (není připojeno)
Velikost	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Hmotnost	80 g

Záruka a technická podpora

Na výrobek se vztahuje 24 měsíční záruka výrobce. Více informací najdete na webových stránkách **www.silvermonkey.com/support**.

Pokud chcete získat podporu pro používání výrobku – kontaktujte nás na adrese **kontakt@silvermonkey.com**.

Výrobce:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polsko.

Ochrana životního prostředí a soulad s předpisy

Jako výrobce tohoto zařízení prohlašujeme, že splňuje požadavky příslušných směrnic Evropské unie. Pokud potřebujete kopii prohlášení o shodě – kontaktujte nás.

Toto zařízení nelikvidujte s jiným odpadem. Materiály použité v zařízení mohou mít negativní dopad na životní prostředí a lidské zdraví, pokud výrobek nebude správně zlikvidován. Použité zařízení odevzdejte na sběrné místo pro elektrický a elektronický odpad.

Slovenský

Predtým, ako začnete používať produkt, pozorne si prečítajte návod na používanie a uschovajte si ho pre použitie v budúcnosti.

Bezpečnostné upozornenia

- Zabráňte priamemu kontaktu zariadenia s vodou a inými tekutinami.
- Nepoužívajte zariadenie v prostredí s vysokou vlhkosťou.
- Uchovávajte zariadenie mimo dosahu detí, nakoľko by mohli prehltnúť niektoré komponenty zariadenia.
- Používajte zariadenie výhradne v súlade s pokynmi na používanie.
- Ak zariadenie prestane správne fungovať, kontaktujte nás.

Obsah balenia

- Hub
- Kábel PWM/ARGB - P.S.L
- 3M pena
- Návod na používanie

Účel a konštrukcia

SMX Aspre ARGB/PWM je zariadenie určené na efektívne riadenie ventilátorov v počítači.

A Port ARGB - Každý port je prispôsobený na podporu zariadení kompatibilných so štandardom ARGB 5V.
B Port SATA - Slúži na napájanie rozbočovača HUB a pripojených ventilátorov.
C Port P.S.L (PWM / Signal / LED) - Slúži na prenos PWM signálu, ktorý je zodpovedný za rýchlosť otáčania ventilátorov a osvetlenie v súlade so štandardom ARGB 5V priamo z základnej dosky.
D Port PWM - Každý port je prispôsobený na podporu ventilátorov PWM.

Parametre signálov PWM a ARGB môžete nastaviť zo softvéru UEFI základnej dosky. Tieto signály sa prenášajú do všetkých pripojených ventilátorov alebo LED pásikov kompatibilných s ARGB 5V. V prípade ventilátorov sa otáčky čítajú z prvej PWM pätice označenej bielou farbou.

Ako používať produkt

POZOR: Skôr ako začnete montovať HUB, uistite sa, že je počítač vypnutý a odpojený od elektrickej siete.

01. Pripojte priložený kábel ARGB/PWM – P.S.L B k príslušnému portu C. Zásuvka PWM konektora by mala byť zasunutá do portu základnej dosky, ktorý je zodpovedný za napájanie ventilátorov. Najčastejšie ide o konektor označovaný ako SYS_FAN, pričom 3-pinový konektor ARGB ide do 3-pinového 5v konektora na základnej doske. Správny konektor nájdete v príručke od výrobcu základnej dosky.
02. Pripojte nainštalované ventilátory k príslušným portom. Porty označené L (3-pinový) sú určené na pripojenie ARGB a porty označené F (4-pinový) sú určené na pripojenie PWM.
03. Na pripojenie zdroja HUB použite napájací konektor SATA priamo zo zdroja počítača.
04. Použite priloženú penu D na upevnenie HUB vo vnútri krytu.

POZOR: Keď je rozbočovač správne pripojený, zobrazí sa svietiaca LED dióda.

Špecifikácia

SMXC037	
Porty PWM	8
Porty ARGB	8
Max. prúd pre PWM	2.5 A
Max. prúd pre ARGB	3.5 A
Napájanie	SATA
Synchronizácia ARGB	Základná doska Riadiaca jednotka (nezahŕňa)
Veľkosť	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Hmotnosť	80 g

Záruka a technická podpora

Výrobca poskytuje 24-mesačnú záruku na Váš produkt. Viac informácií nájdete na webovej stránke **www.silvermonkey.com/support**.

Ak potrebujete pomoc týkajúcu sa používania produktov – kontaktujte nás na adrese **kontakt@silvermonkey.com**.

Výrobca:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varšava, Poľsko.

Ochrana životného prostredia a súlad s predpismi

Ako výrobca tohto zariadenia vyhlasujeme, že toto zariadenie spĺňa požiadavky príslušných smerníc Európskej únie. Ak potrebujete kópiu vyhlásenia o zhode - kontaktujte nás.

Nelikvidujte toto zariadenie spolu s iným odpadom. Materiály použité v zariadení môžu mať negatívny vplyv na životné prostredie a ľudské zdravie, ak výrobok nie je správne zlikvidovaný. Použité zariadenie zlikvidujte na príslušnom zbernom mieste pre elektronický odpad.

Romanian

Citește cu atenție instrucțiunile de utilizare, înainte de folosirea produsului. Păstrează-le pentru viitor.

Informații despre siguranță

- Evită contactul direct al dispozitivului cu apa și alte lichide.
- Nu folosi dispozitivul într-un mediu cu umiditate mare.
- Nu lăsa dispozitivul la îndemâna copiilor. Ei pot înghiți anumite elemente.
- Folosește dispozitivul numai conform instrucțiunilor de utilizare.
- Dacă dispozitivul nu va mai funcționa corect - contactează-ne.

Conținutul ambalajului

- Hub
- Cablu PWM/ARGB - P.S.L.
- Spumă 3M
- Instrucțiuni de utilizare

Destinație și construcție

SMX Aspre ARGB/PWM este un dispozitiv conceput pentru a gestiona în mod eficient ventilatorele din calculatorul dumneavoastră.

A Port ARGB - Fiecare port este adaptat pentru a suporta dispozitive conforme cu standardul ARGB 5V.
B Port SATA - Este folosit pentru alimentarea HUB-ului și a ventilatoarelor conectate.
C Port P.S.L (PWM / Semnal / LED) - Este folosit pentru a transmite semnalul PWM, care este responsabil pentru viteza de rotație a ventilatoarelor și a iluminatului conform standardului ARGB 5V direct de pe placa de bază.
D Port PWM - Fiecare port este adaptat pentru a suporta ventilatoare PWM.

Puteți seta parametrii semnalelor PWM și ARGB din software-ul UEFI al plăcii de bază. Aceste semnale sunt transmise oricăror ventilatoare sau benzi LED compatibile cu ARGB 5V conectate. În cazul ventilatoarelor, revoluțiile se citesc de la prima priză PWM marcată cu alb.

Cum să folosim produsul

ATENȚIE: Înainte de a începe asamblarea HUB-ului, asigurați-vă că computerul este oprit și scos din priză.

01. Conectați cablul ARGB/PWM – P.S.L inclus B la portul corespunzător C. Conectorul PWM de sex feminin ar trebui să fie conectat la portul plăcii de bază, care este responsabil pentru alimentarea ventilatoarelor. Cel mai adesea, acesta este conectorul descris ca SYS_FAN, în timp ce conectorul ARGB cu 3 pini merge la conectorul cu 3 pini 5v de pe placa de bază. Verificați manualul producătorului plăcii de bază pentru a găsi conectorul corect.
02. Conectați ventilatoarele instalate la porturile corespunzătoare. Porturile marcate cu L (3 pini) sunt pentru conexiunea ARGB, iar porturile marcate cu F (4 pini) sunt pentru conexiunea PWM.
03. Pentru a conecta sursa de alimentare a HUB-ului, utilizați conectorul de alimentare SATA direct de la sursa de alimentare a computerului.
04. Utilizați spuma inclusă D pentru a fixa HUB-ul în interiorul carcasei.

ATENȚIE: Într-un Hub conectat corespunzător, vom vedea un LED strălucitor.

Specificație

SMXC037	
Porturi PWM	8
Porturi ARGB	8
Curent max. pentru PWM	2.5 A
Curent maxim pentru ARGB	3.5 A
Sursa de alimentare	SATA
Sincronizare ARGB	Placa de bază Controler (nu este inclus)
Dimensiune	135.5 x 52.5 x 18.3 mm
Greutate	80 g

Garanție și asistență tehnică

Produsul tău este acoperit de o garanție a producătorului de 24 de luni. Mai multe informații vei găsi pe pagina web **www.silvermonkey.com/support**.

Dacă vrei să obții sprijin cu privire la utilizarea produselor – contactează-ne la adresa **kontakt@silvermonkey.com**.

Producător:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varșovia, Polonia.

Protecția mediului și conformitatea cu prevederile legale

În calitate de producător al acestui echipament declarăm că acesta îndeplinește cerințele directivelor corespunzătoare ale Uniunii Europene. Dacă ai nevoie de o copie a declarației de conformitate – contactează-ne.

Nu arunca acest echipament împreună cu alte deșeuri. Materialele din care este fabricat echipamentul pot avea un impact negativ asupra mediului și sănătății oamenilor, dacă produsul va fi distrus necorespunzător. Echipamentul uzat trebuie predat la punctul corespunzător de colectare a deșeurilor electronice.